



BELLEVUE AU LAC

HOTEL • RESTAURANT

HILTERFINGEN | SWITZERLAND

SPEISEKARTE | MENÜ





# VORSPEISEN | STARTERS | ENTRÉES



TÄGLICH VON 17.30-21.30

## ✦ ZUCCHETTI CHIPS MIT DREIERLEI DIPS

CHF 12.00

Zucchini chips with three dips.  
Chips de courgettes avec trois trempettes différentes.

## ✦ GRÜNER SALAT ODER GEMISCHTER SALAT MIT DRESSING UND GARTENKRÄUTERN

CHF 12.00/14.00

Green salad with dressing and garden herbs  
Salade verte avec vinaigrette et herbes du jardin

## ✦ JAKOBSMUSCHELN AN SPINATSALAT & LACHSKAVIER

CHF 25.00

Scallops with spinach salad & salmon caviar  
Pétoncles avec salade d'épinards et caviar de saumon

## ✦ MEDITERRANISCHES THUNFISCH UND LACHS TATAR MIT AVOCADO UND JAPANISCHE MAYONNAISE

CHF 24.00

Mediterranean tuna and salmon tartar with avocado with  
Japanese mayonnaise  
Tartare méditerranéen de thon et de saumon avec avocat et  
mayonnaise Japonaise

## ✦ TARTAR VOM WAGYU RIND, KÖRNERBROT (CH)

CHF 24.50 (70G)

Wagyu beef tartare, cereal bread  
Tartare de bœuf de race wagyu, pain aux céréales (CH)

CHF 32.50 (140G)



✦ Inkl. MwSt. 8.1%



# FEINES AUS DEM SUPPENTOPF DELICACIES FROM THE SOUP POT LES DÉLICES DE LA MARMITE



## CURRYCREME SÜPPCHEN MIT GEMÜSE & TOFU

Curry cream soup with vegetables & tofu.  
Velouté de curry aux légumes et tofu.

CHF 14.00



## KARTOFFELCREME SÜPPCHEN MIT CREVETTEN & GARTENKRÄUTERN

Potato cream soup with prawns & garden herbs.  
Velouté de pommes de terre aux crevettes et herbes du jardin.

CHF 16.50



★ Inkl. MwSt. 8.1%





# PASTA UND RISOTTO

## PASTA AND RISOTTO

### PÂTES ET RISOTTO



#### ✦ RICOTTA GNOCCHI MIT PILZEN UND TRÜFFEL

CHF 26.50

Ricotta gnocchi with mushrooms and truffle.  
Gnocchis à la ricotta aux champignons à la truffe.

#### ✦ SAFRAN RISOTTO MIT ROTEN MAZZARA GARNELEN, UND KAVIAR FRUTIGEN

CHF 35.00

Safron risotto with red mazzara prawns and caviar Frutigen.  
Risotto au safran avec crevettes rouges mazzara et caviar Frutigen.

#### ✦ FRISCHE TAGLIATELLE MIT ITAL BOLOGNESE-KÄSESAUCE

CHF 29.50

Fresh tagliatelle with Bolognese, cheese-pepper sauce.  
Tagliatelles fraîches avec bolognesa de bœuf et crème fromage-poivre.

✦ Inkl. MwSt. 8.1%





# UNSERE FLEISCHGERICHTE

## OUR MEAT DISHES

### NOS PLATS DE VIANDE



#### ✦ ENTENBRUST MIT KARTOFFELN IN KRÄUTER UND PAPRIKA

CHF 41.50

Duck breast with potatoes, herbs and capsicum.  
Magret de canard, pommes de terre ratte sautées aux herbes  
et poivrons.

#### ✦ LAMMKOTELETT NACH ART DES KÜCHENCHEF GERBINO MIT ROSMARIENKARTOFFELN & PAPRIKA

CHF 42.00

Lamb chop in Chef Gerbino's style with rosemary potatoes & peppers.  
Côtelettes d'agneau à la manière du chef Gerbino avec pommes de  
terre au romarin et poivrons.

#### ✦ RINDERFILET ROSSINI NACH ART DES KÜCHENCHEF GERBINO MIT KARTOFFELGRATIN

CHF 52.00

Waber Chef's style fillet of beef Rossini with potato gratin.  
Filet de bœuf Rossini à la façon de la cheffe Waber avec gratin  
de pommes.



✦ Inkl. MwSt. 8.1%





# DIE GOLDENE FISHECKE THE GOLDEN FISH CORNER LE COIN DES POISSONS D'OR



## ✦ LACHSFILET AUF REIS, SAISONGEMÜSE (EU)

CHF 32.00

Salmon fillet on rice, seasonal vegetables  
Filet de saumon sur riz, légumes de saison

## ✦ FELCHENFILET AUF ZITRONENRISOTTO, DATTELTOMATEN UND RIESLING-SAUCE (CH)

CHF 39.50

Whitefish fillet on lemon risotto, dates tomatoes and Riesling sauce  
Filet de féra sur risotto au citron, tomates dattes cerises et sauce au riesling

## ✦ FISCHVARIATIONEN IM TEMPURA MANTEL, FELCHENFILET, KALAMARI, GAMBERINO (CH & EU)

CHF 62.00

Fish variations alla Tempura, whitefish fillet, Calamari, Gamberino  
Variations de poisson à la tempura, filet de corégone, calamari, Gamberino



✦ Inkl. MwSt. 8.1%





## DEKLARATIONEN



|                |                                |
|----------------|--------------------------------|
| RINDFLEISCH    | Schweiz                        |
| LAMMFLEISCH    | Schweiz                        |
| WAGYU          | Schweiz                        |
| POULET         | EU                             |
| ENTE           | Frankreich                     |
| EGLIFILET      | EU                             |
| TINTENFISCH    | EU                             |
| FELCHENFILET   | Schweiz                        |
| KAVIAR         | Frutigen, Kanton Bern, Schweiz |
| LACHS          | Norwegen                       |
| ROTE GREVETTEN | Argentinien                    |
| THUNFISCH      | Philippinen oder Sri Lanka     |
| JAKOBSMUSCHELN | Indien                         |
| TRÜFFEL        | Italien                        |

Bei Fragen über Zutaten die Allergien oder andere unerwünschte Reaktionen auslösen können, steht ihnen unser Personal gerne zur Verfügung

If you have any questions about ingredients that may cause allergies or other adverse reactions, our staff will be happy to help.

Notre personnel se tient à votre disposition pour répondre à vos questions sur les ingrédients susceptibles de provoquer des allergies ou d'autres réactions indésirables.

✦ EN GUETE WÜNSCHT IHNEN ✦

Küchenchef

Francesco Gerbino

Ihr Gastgeber

Frank Bergmann





## GETRÄNKE



✦ Bolle Naturale

✦ Bolle Frizante

✦ Coca Cola, Coca Cola Zero

✦ Rivella Rot, Rivella Blau

✦ Sinalco

✦ Elmer Citro

✦ Fuse Tee Lemon

✦ Ramseier Süssmost

✦ Ramseier Apfelschorle

✦ Lurisia Chinotto

✦ Lurisia Aranciata Rossa

✦ Alpinesse Tonic oder Bitter Lemon

✦ Three Cents Ginger Beer

✦ Three Cents Pink Grapefruit Soda

✦ Orangensaft oder Tomatensaft

✦ Faragello Guava, Mango oder Frucht Chocktail

✦ San Bitter

✦ Red Bull (classic, sugarfree, apricot)

50cl 6.80 CHF

50cl 6.80 CHF

33cl 5.50 CHF

33cl 5.50 CHF

30cl 5.50 CHF

33cl 5.50 CHF

33cl 5.50 CHF

33cl 5.50 CHF

33cl 5.50 CHF

27.5cl 6.00 CHF

27.5cl 6.00 CHF

20cl 5.50 CHF

20cl 5.50 CHF

20cl 5.50 CHF

20cl 5.50 CHF

35cl 6.00 CHF

20cl 6.00 CHF

20cl 6.00 CHF

## ALKOHOLFREIES BIER



✦ Feldschlösschen Lager

✦ Schneider Weisse

33cl 6.50 CHF

50cl 8.50 CHF

✦ Inkl. MwSt. 8.1%





## HEISSGETRÄNKE



- ◆ Kaffee, Espresso, Ristretto
- ◆ Doppelter Espresso
- ◆ Cappuccino, Latte Macchiato
- ◆ Milchkaffee
- ◆ Schokolade, Ovomaltine, heiss oder kalt
- ◆ Punsch Apfel, Orange oder Waldbeeren
- ◆ Hafermilch Aufpreis
- ◆ Kaffee & Kuchen

5.50 CHF

6.00 CHF

6.50 CHF

6.00 CHF

5.50 CHF

5.50 CHF

1.50 CHF

9.50 CHF



## RONNEFELDT TEE



- ◆ Aroma
- ◆ Englisch Breakfast, Earl Grey, Minzen, Vervein, Sweet Berries, Kamille, Bergkräuter, Grün Tee, Jasmine, Rooibos Orange, Ingwer & Kräuter und Cranberry & Zitrone

CHF 5.50

◆ Inkl. MwSt. 8.1%





## WEINANGEBOT



*FRISCH, JUNG, MODERN & ALKOHOLFREI*



## ALKOHOLFREIE WEINE WEISS



- ✦ Enjoy It, Sauvignon Blanc
- ✦ Chardoney
- ✦ 3 Freunde Riesling
- ✦ Bolero

1dl 7dl

|      |    |
|------|----|
| 7.50 | 42 |
| 7.50 | 42 |
| 8.00 | 49 |
| 7.50 | 42 |

## ALKOHOLFREIE WEINE ROT

- ✦ Enjoy It, Cabernet Sauvignon
- ✦ Syrah
- ✦ 3 Freunde, Rose

|      |    |
|------|----|
| 7.50 | 42 |
| 8.00 | 49 |
| 7.50 | 42 |

## ALKOHOLFREIE SCHAUMWEINE



- ✦ ONLY YOU 0,0%, SPARKLING WHITE
- ✦ MUSCAT, SPARKLING WHITE
- ✦ BARCELONA, SPARKLING WHITE
- ✦ 3 FREUNDE, SPARKLING ROSE

1dl 7dl

|      |    |
|------|----|
| 7.50 | 42 |
| 7.50 | 42 |
| 7.50 | 42 |
| 7.50 | 42 |
| 7.50 | 42 |

✦ Inkl. MwSt. 8.1%





## MOCKTAILS



- ✦ Spirit Garden Zero, Mojito
- ✦ Azzerio, Aperitivo bitter+Schaumwein (Aperol Spritz)
- ✦ Käfer, Hugo
- ✦ Fever Tree Passionsfrucht Spritz
- ✦ Fever Tree Mojito Spritz
- ✦ Sanbitter Spritz

2dl 7dl

8.50 52

10.00

8.50 52

10.00

10.00

10.00



✦ Inkl. MwSt. 8.1%





## MENÜ TERRASSE



MONTAG – SONNTAG (BEI REGEN RESTAURANT UG O. EG)  
11.30-17.00 AB JUNI- SEPTEMBER 11.30-19.30

✦ **KÄSEPLÄTTCHEN MIT WALLNÜSSEN UND TRAUBEN**  
(2 PERSONEN / 1 PERSONE)

CHF 28.00 / 18.00

Cheese slices with walnuts and grape

✦ **FLAMMKUCHEN MIT TAGESGEMÜSE**

CHF 18.00

Tarte flambée with vegetables of the day.

✦ **FLAMMKUCHEN MIT LACHS, RUCOLA**

CHF 23.00

Tarte flambée with salmon, rucola.

✦ **FLAMMKUCHEN MIT CHICKEN CURRY**

CHF 24.00

Tarte flambée with chicken curry

✦ **FLAMMKUCHEN MIT BIRNE, WALLNUSS, FETA, HONIG, RUCOLA**

CHF 24.00

Tarte flambée with pear, walnut, feta honey, rucola

✦ **WELLNESS BOWL AU LAC**

CHF 28.00

Avocado, Lachs, Reis, grüner Salat, Yogurth-Zitrone Dip  
Sesam, Zwiebeln, Tomate Avocado, salmon, rice, green salad,  
yogurt-lemon dip, Sesame seeds, onions, tomatoes.

✦ Inkl. MwSt. 8.1%





## MENÜ TERRASSE



MONTAG – SONNTAG (BEI REGEN RESTAURANT UG O.  
EG) 11.30-17.00 AB JUNI- AUGUST 11.30-18.30

### ✦ FITNESS BOWL AU LAC

CHF 28.00

Avocado, Poulet, Mango, grüner Salat, Reis, Currysauce  
Sesam, Blaubeeren, Bambussprossen  
Avocado, chicken, mango, green salad, rice, curry sauce,  
Sesame seeds, blueberries, bamboo shoots.

### ✦ FETA BOWL

CHF 26.00

Feta Käse, Oliven, Zwiebeln, Paprika, grüner Salat, Reis,  
Granatapfel, Walnüsse.

### ✦ ENTRECOTE BOWL

CHF 35.00

Rindsfilet, Avocado, Mais, Süskartoffelspalten, Reis,  
Sprossen, Sesam.

### ✦ FRÜCHTE BOWL

CHF 18.00

Blueberries, bananas, kiwi, strawberries, oat flakes, yogurt,  
walnuts, cranberries.





## MENÜ TERRASSE



MONTAG – SONNTAG (BEI REGEN RESTAURANT UG O. EG)  
11.30-17.00 AB JUNI- AUGUST 11.30-18.30

### ✦ FISCHKNUSPERLI MIT POMMES & TARTAR

CHF 28.00

Crispy fish bites with fries & tartar sauce.  
Chips de poisson avec frites et tartare.

### ✦ PORTION POMMES (KLEIN/GROSS)

CHF 9.00 / 15.00

Portion of fries (Small/Large)  
Portion de frites (Petite/Prande)

### ✦ RIND-FLEISCHBÄLLCHEN AN KARTOFFELPÜREE

CHF 28.00

Boulettes de bœuf sur purée de pommes de terre avec sauce brune.





# MENÜ BUSINESS LUNCH



TÄGLICH VON 11.30-14.00 UHR

## MONTAG

- ✦ Linsensuppe.
- ✦ Rinderbäckchen an Hartkäserisotto & Saisongemüse.(Fleisch)
- ✦ Wolfsbarsch an Rosmarienkartoffeln aus dem Haus, Garten mit Non Alkohol Weissweinsauce. (Fisch)
- ✦ Pasta alla Norma Tomaten, Aubergine Basilikum, Ricotta. (Vegetarisch)

## DIENSTAG

- ✦ Pastinaken Suppe.
- ✦ Sauerbraten an Polenta & Saisongemüse.(Fleisch)
- ✦ Forellenfilet an Zitronensauce mit Reis & Gemüse.(Fisch)
- ✦ Gemüse Caponata Tomaten, Aubergine, Basilikum, Paprika, Olive.(Vegetarisch)

## MITTWOCH

- ✦ Erdartischoken Suppe.
- ✦ Rindfleischbällchen Kartoffelpurre & Saisongemüse.(Fleisch)
- ✦ Granierte Goldbrasse mit Kartoffeln & Gemüse.(Fisch)
- ✦ Gemischtes Gemüse Risotto & frische geröstete Champignons.(Vegetarisch)

✦ Inkl. MwSt. 8.1%





# MENÜ BUSINESS LUNCH



TÄGLICH VON 11.30-14.00 UHR

## DONNERSTAG

- ✦ Caprese.
- ✦ Hähnchenschenkel Rosmarin Kartoffeln & gemischtes Gemüse.(Fleisch)
- ✦ Suppe alla Bellevue Fischvariationen.(Fisch)
- ✦ Spaghetti an Zucchetticreme.(Vegetarisch)

## FREITAG

- ✦ Karottencreme Suppe.
- ✦ Rindergulasch an Basmatireis.(Fleisch)
- ✦ Gebratenes Fischfilet ital. Rosmarin Kartoffel & Tatarcreme.(Fisch)
- ✦ Gemüselasagne Spinat, Tomate, Zucchini & Parmesan.(Vegetarisch)

## SAMSTAG

- ✦ Kürbiscreme Suppe.
- ✦ Ital. Bolognese Lasagne & Hartkäse.(Fleisch)
- ✦ Lachs Spaghetti & Parmesan.(Fisch)
- ✦ Gefüllte Aubergine überbacken mit Mozzarella.(Vegetarisch)

## SONNNTAG

- ✦ Tomatencreme Suppe.
- ✦ Pouletspiesli an Salsasauce & Wedges.(Fleisch)
- ✦ Zanderfilet an Zitronenrisotto & Weissweinsauce.(Fisch)
- ✦ Ital. Omelette & Saisongemüse.(Vegetarisch)

✦ Inkl. MwSt. 8.1%

